

# ZOMBOR és VIDEKE

POLITIKAI LAP.

Megjelenik vasárnap és esztendőnkön.  
 Előfizetési árak: Egész évre 12 kor., fél évre 6 kor.,  
 negyed évre 3 kor. Egyes szám ára 12 fillér.

Felolós szerkesztő:  
**OBLÁT KÁROLY**

Szerkesztőség: Zarándok-utca 7. szám. — Telefon 58.  
 Hirdetések árszabály szerint számítanak;  
 többszöri hirdetésnél kedvezmény. — Nyitlteri sora 80 fillér.

## Kevesebb beszédet kegyelmes uraim!

Zombor, 1907. március 23.

Lehetetlenül sok beszéd hangzik el mostanában nálunk. Politikai életünk a beszéd jellemzi. De körülbeszélés kell tenni a beszédek közt is. Ugyanis a beszédek egyik része az telve van ígéretekkel, ezek az ugynevezett programbeszéd és természetükre nézve kevésbé veszedelmesek. A politikai beszédek másik része amolyan »pilátusi dictio.« Én mosom a kezimet, ezzel kezdődik vagy ezzel végződik minden ilyen irányú beszéd. Ezekből tudja meg a szegény magyar, hogy miért nem teljesítették, vagy miért nem úgy teljesítették azt, amit ígértek. És a legszomorubb a dologban az, hogy minden programbeszéd után szinte félelmetes következetességgel ilyen »pilátusi dictio« következik.

Kegyelmes uraim! Nagyon elszomorító jelenség ez a sok beszéd, mert a politikai élet zátonyra jutását jelenti. A sok beszéd közt önök teljesen megfelelkeznek arról, hogy dolgozni is kellene. Nem az ígéretek teljesítéséről beszélünk, nem is a program megvalósítását kívánjuk, mert hiszen évtizedek óta megszoktuk és megtanultuk azt, hogy a programbeszéd csak arra való, hogy azt elmondják, megéjenezzék és — hogy lehessen még egy »pilátusi dictio« elmondani és megmagyarázni a választóknak azt, hogy a parlamentben csak egyetlen ember van, aki dolgozik, ez természetesen mindig a szónok, de mivel a többi nem dolgozik, sőt minden jónak egyenesen ellensége, ezért természetesen a kitűzött programot megvalósítani nem lehetett.

Ilyen beszédeket már évtizedek óta produkál a magyar politika, ezen már nem is ütökünk meg, sőt már nem is csodálkozunk rajtuk. Igaz, hogy kénytelen-kelletlen oly nagy mértékben élvezük, hogy már meg is csömörlöttük tőlük, de azért adott alkalmakkor mégis bevesszük őket abban a tudatban, hogy nem árt ugyan, de nem is használ.

Isméllem, ezeket megszoktuk, de a múlt napokban olyan »pilátusi dictio« volt szerencsénk élvezni, mely páratlanul áll a maga nemében.

Megütköztünk rajta, mert bármily világos is látszólag, alapjában mégis érthetetlen.

Mert azt, hogy »nesze semmi, fogd meg jól« ezt megérti a magyar, volt benne része elégszer!

Ha azt mondják, hogy nincs semmi, mert nem dolgoztunk, lájós szívvel bár, de ebbe is belenyugszik a magyar.

De most egészen másról van szó! Széltében az országtan hangzottak még nem is olyan rég a programbeszéd, önálló vámterület sűrűn emlegettek, sőt beszéljünk világosan, ígérték is. Meghallgattuk és megéjeneztük, mert a programbeszéd csak arra való. Vérmes reménységet nem fűztünk hozzá, hanem vártuk türelmesen a »pilátusi dictio«

El is következett, hamarabb mint vártuk!

És bár mindenki várta, mégis mindenki megütközött rajta.

Mert ebben nem arról van szó, hogy nincs önálló vámterület, mert nem csináltuk meg, mert ezt vártuk, hanem arról van szó, hogy van önálló vámterület, illetve lesz önálló vámterület, illetve megcsináltuk meg. Mert csak ezt lehet kimagyarázni a legujabb »pilátusi dictio«-ból.

Tajmeresztő logikával be van bizonyítva, hogy 10 év az tulajdonképen 20 év, illetve 20 év az alapjában véve nem több, mint 10 év. Összeszedtem minden számtani tudományomat, de nem tudtam boldogulni ezzel az egyszerű feladattal. Próbálkozzanak meg vele mások, talán jobban megértik.

Vannak ennél még érthetlenebb dolgok is ebben a »pilátusi dictio«-ban, be van ugyanis bizonyítva, hogy gazdasági különállás önálló vámterület nélkül is lehetséges, mert az önálló vámterület nem feltétele a gazdasági különállásnak. Szóval az önálló vámterületről ezután már ne legyen szó, mert az felesleges dolog.

Kegyelmes uraim! Itt valahol baj van. Az egyik dictióba tévedésből jutott az önálló vámterület. Mert nem merem feltételezni azt, hogy az előbb említett nagyszerű igazságra csak most jutottak rá. Itt csak két dologról lehet szó.

Vagy mikor ígérték nem voltak tisztában az önálló vámterület fogalmával, vagy most nem fogják fel kellőképpen a gazdasági különállás fogalmát.

Egyforma nagy baj mind a kettő. Látják kegyelmes uraim, ide vezetett a sok beszéd!

Tisztába vagyok azzal, hogy az ut-

széli göröngy meg nem állítja a rohanó lavinát, sőt még csak utjából sem lérti el, szóval tudom, hogy e sorok a pusztába kiállító szavának sorsára jutnak.

De mégis elmondtam, tudják meg kegyelmes uraim, hogy a nép ma már nem csak tud, de mer is gondolkodni, és habár talán az ajkak éljenek is a »pilátusi dictio«-k, a lelkek sirnak, midőn látják, hogy az elvek a szegre kerülnek.

Müller János.

### \* A kiegyezési tárgyalások.

Budapestről jelentik: A kiegyezési tárgyalások eredménytelensége politikai körökben nyomott hangulatot keltett. A helyzet még mindig bizonytalan, mert az eddigi tárgyalások a fontosabb kérdéseket még nem érintették. A tárgyalások során szó esett a kvótáról is. Határozni azonban itt sem lehetett, mert a kvóta kérdését előbb a két parlament fogja megvitatni s ha ezek megállapodásra nem tudnak jutni, akkor fognak csak a kormányok a kvóta felett tárgyalni. Hír szerint a tárgyalásokat csak két hónap múlva fogják folytatni, amikor az új osztrák parlament már befejezte első ülészakát.

## A kereskedelmi és iparkamara ülése.

A szegedi kereskedelmi és iparkamara f. hó 19-én tartotta a havi teljes ülést, melyről a következőkben önkéntek is érdeklődő tudósítást közöljük:

Szarvady Lajos elnök az ülést megnyitván, az előző előterjesztések között jelentést tett a kereskedelemügyi miniszter leiratáról, melyben közli, hogy az országos címer használatára irányuló engedély kéréseknél jövőben elsősorban az bírálandó el, hogy a kérvényező cég üzleti tevékenysége a hazai közgazdaság szempontjából mily jelentőséggel bír.

Örvendetesen vette tudomásul a kamara azon értesítést, hogy a közös hadsereg bakanos-szükségletének szállításából a kisiparosok számára fenntartott rész 65 százaléka a szegedi, 3 százaléka a hmvárhelyi bőripari szövetségnek, 25 százaléka pedig a szentesi iparosoknak biztosított 4 évre előre.

Véleményt szolgáltatott még a teljes ülés Tiszakálmánfalva, Szüdberek és Hercegszántó községek betivásár engedélyezése iránti kérvénye tárgyában.

Egy betegsegélyezési ügyben kelt felelőzés és Csonopla község betivásári ügyének véleményezése után letárgyalta az 1906. évi zárószámadozatot.

Több alapítványi segély és ösztöndíj odaítélésére tárgyában határozott még a teljes ülés, végül a soproni kamara kúriatára az Ausztriával folyó kiegyezési tár-

gyalások ügyében a következő határozatot hozta:

A kamara teljesen megbizik a kormány azon ismételt és határozott kijelentéseiben, melyek szerint hazánk gazdasági függetlenségének azonnal való életbe léptetésére törekszik, míhelyt a jelenleg fennálló s ma meg nem változtható külföldi szerződések lejárnak. A kormány ezen nyilatkozatai biztositának a felől, hogy az osztrák részről felvetett hosszú lejáratu szerződésekhez nem fog hozzájárulni, annyival is inkább, mert tudja, hogy ezen álláspontjának védelmében az egész ország egy emberként áll mellette. Ebben a meggyőződésben a most folyó kiegyezési tárgyalások alkalmából biztosituk a kormányt arról, hogy az osztrák részről felvetett hosszú lejáratu vászerződés ellenében igaz meggyőződéssel egyértelműleg támogatjuk s hogy teljes bizalommal vagyunk az iránt, hogy a kiegyezési tárgyalásokon hazánk érdekeit programjához hiven képviseli.

## Városi ügyek.

□ **Hirdetmény.** Zombor szab. kir. város tanácsa részéről ezennel közhírré tétetik, miszerint a 148 lánból álló üzbnyvezett „Gsonoplai járásföld” 250 drb szarvasmarha után fizendő 20 kor. és a legelőt használó két éven aluli borju után 10 kor. legelődíj mellett a közönség rendelkezésére bocsátatik. Felhívtnak tehát a szarvasmarha-tulajdonosok, akik jószággaikat a mondott földeken legetetni kívánják, hogy ebbeli szándékukat a megállapított legelődíj fizetése mellett folyó évi mintáruál bejelenték, és a nyerendő elismervényt az ellenőrzéssel megbízott városi ösöznek adják át.

## Hirek.

### Harc a kartellek ellen.

Körülbelül egy évtized óta garázdálkodnak a kartellek hazánkban a közép osztályt és tisztviselői kart nyomorgó helyzetbe sodorták, a munkás osztályt a kivándorlásra, az iparos munkást pedig sztrájkokba kergetett. Az agrár mozgalom vezérei, — hogy kik azok azt minden újságolvasó tudja — megalégedetlen nézik e kartellek pusztításait, mert terményeiket magas áron adhatják el. A kormány azonban nem nehezi tetlenül, mint nehezítik meg a nép millióinak megélhetését saját hazájában.

Itt az ideje, hogy védőszárnyai alá vegye az áldozatok millióit. Erre az aktióra megadta az alkalmat vagy ötven törvényhatóság — köztük Zombor városa is, melyeknek aziránti kérvényét, akik azt kéri hogy az élelmiszereknek kartellszerű drágítása megakadályoztassék, — a képviselőház kérvényi bizottsága e kérvényeket a kereskedelemügyi miniszteriumhoz pártolólág felterjeszteni határozott. Várjuk most már a nemzeti kormány intézkedéseit, melyek szintén oly fontosak mint a hegyvidéki aktió.

### \* Széll Kálmán köszönete.

A bácsbodrogmegyei alkotmánypárt, mint jelentettük, megalakulása alkalmából táviratban üdvözölte Széll Kálmánt, az alkotmánypárt elnökét. Széll most Széchenyi Emil grófnak, a bácsmegyei alkotmánypárt elnökének a következő táviratban válaszolt:

A középpont ereje a vidék támogatásában gyökerezik. A mi erőnk hatalma-

san megerősödik az önk hazafias osatlakozásával. Különösen ürvendetek, hogy a mai nehéz viszonyok között nyújtják nekünk ezt a segítséget és hogy éppen önök, az ország egyik legnagyobb és annyira fontos küldetését betöltő vármegyének közönsége teszi ezt. Fogadják ezért hálás köszönetünket, hazafias üdvözlésünket és meleg öbajtatunk kifejezését, hogy most kibontott zászlókat mindig fennen lobogtatva, elveinket diadalra vigyék. Öszinte meleg üdvözléssel Széll Kálmán, az országos alkotmánypárt elnöke.

\* **Kinevezés.** A szegedi kir. ítélőtábla elnöke dr. Viktor István ügyvédjelölt, moholi lakos, a szegedi kir. ítélőtábla kerületébe díjtalan joggyakornokká kinevezte.

\* **Kinevezés.** A temesvári postás-távirda igazgató-ág a palonai postamesteri állásra Veszely Emilia szabadkai lakónőt nevezte ki.

\* **Városy Gyula érsek bér-máltája.** Városy Gyula érsek 1907. évi bér-máltái útját a vármegye területén az alábbiak szerint fogja megtartani: május hó 9. és 10-én Szabadkán, május hó 11-én Nemes-militicsen, május hó 12-én Zomborban, május hó 13-án Zomborban a karmelitáknál, május hó 14-én Gsonoplyán, május hó 15-én Kerényen, május hó 16-án Bácsgyulafalván, május hó 17-én Omoravicán, május hó 17-én délután Pacséron, május 21-én és 22-én Csantavéren, május 23-án Kishegyesen, május 24-én Verbászon, délután Okéren, május 25-én Szenttamás-on, május 26-án és 27-én Topolyán, május 28-án Bajsan, június 1-én Temerinben, június 2-án Csurogon, június 3-án Zsablyán, délután Mozonon, június 4-én Titen, délután Sajkálakon, június 5-én Tiszakálmánfalván, június 12-én Kulán, június 13-án Kucoran, június 14-én Oszivácon, június 15-én Vepřdön, június 16-án Szentflópon, június 17-én Szilboreken, június 19-én Baján.

### \* Kirendelt szakfelügyelők.

A vallás- és közoktatásügyi miniszter március 10-én kezdte az 1908-9-ik tanévre Perjessy László kamarai titkárt a bajai, szabadkai, ujvidéki, zombori, nagykikindai, verscei, fehértemplomi és a vásárhelyi kereskedőtanonc-iskolákhoz, valamint Füleki József szegedi állami ipari szakiskolai igazgatót pedig a Bácsbodrog megyei ösz-szes iparos tanonciskolákhoz szakfelügyelővé rendelte ki.

\* **A honvédség köréből.** A m. kir. honvédség rendeleti közlönyének legutóbbi száma szerint dr. Ofner Ferenc, a szabadkai 6-ik honvéddalozgered tartalékos hadnagya, ujvidéki orvos, tiszti rendfokozatának megtartása nélkül a honvédség kötelékéből saját kérelmére elbocsátást nyert.

\* **A nagyheti szertartások ideje a Szent István (karmeliták) templomában.** Nagyszombatán: d. u. 5 órákor „Jeremiás siralmai”. G. G. Lickl Op. 79. Lectió. I-ma B. dur, éneklő Major József, harmoniumon kíséri Tomcsányi A. Lectió. II-da D. dur, éneklő dr. Ferencsik Lajos, harmoniumon kíséri Türr Aladár. Lectió. III-ia, éneklő a főgymnásium vegyes kara dr. Ferencsik Lajos vezetésével. — Nagyszombatán: 9 órákor nagymise, ünnepélyes közönséges áldozás, az oltárok leszerelése. Délután 5 órákor lamentációk. G. G. Lickl Op. 79. Lectió. I-ma C. dur éneklő Tomcsányi A., harmoniumon kíséri Marschal B. Lectió. II-da F. dur, éneklő Türr Aladár, harmoniumon kíséri dr. Ferencsik Lajos. Lectió. III-ia, éneklő a főgymnásium vegyes kara dr. Ferencsik Lajos vezetésével. — Nagyszombatán: reggel 9 órákor passió gyászszertartások, kereszt-

imádás, az oltári szentség kitétele a szent sírban. A szent sír reméklő lesz felékesítve üdv. Soka Istvánnál által készült virágokkal, amely díszítéshez Zombor város jószívű hívei anyagi segéllyel hozzájárultak. Délután 5 órákor lamentációk. — G. G. Lickl Op. 79. Lectió. I-ma B. dur, éneklő Staudacher József, harmoniumon kíséri Tomcsányi A. Lectió. II da E. dur, éneklő Szigethy István, harmoniumon kíséri Blumenthal K. G. E. Stehle Op. 42. III-ia, férfi nyolcas, éneklő Staudacher, Major, Fodor, Alföldy, Szigethy, dr. Buják, Essigmann, Pallein. Este 1/2 8 órákor az oltári szentség eltétele a szent sírból. — Nagyszombatán: 8 órákor tüzszentelés és a többi szertartások, ünnepélyes mise. Ételek szentelése. Este 4 órákor ünnepélyes feltámadási körmenet. Te Deum, Regina Coeli, Tantum ergo genitoris, Pértikar, éneklő a polgári kaszinó egyesületi dalárda Marschal Béla karmester vezetésével. — Husvét vasárnap: 5 órákor nagymise, bunyevác énekek. Ételek szentelése. 1/2 10 órákor magyar szent beszéd. 10 órákor ünnepélyes nagymise, magyar népénekek. Délután 5 órákor bunyevác szent beszéd, ünnepélyes litánia. — Husvét hétfőn: Délután 5 órákor német szent beszéd, pápai áldás, ünnepélyes litánia.

\* **Uj pénzintézet Zomborban.** Amint értesülünk, városunkban egy új, nagyobbabású pénzintézet van alakulóban, amelynek több vidéki nagybirtokos áll az élére. Az intézet öge Közzgazdasági Bank-Részvénytársaság Zomborban, alapítókéje pedig 400,000 korona lesz.

### \* A polgármester kérelme.

A zombori gyermeknap érdekében Hauke Imre polgármester következő körémet intézte a helybeli lapok szerkesztőjéhez és így lapunkhoz is: A „Zombor és Vidéke” tekintetes szerkesztőségének, Zombor. Minthogy a társadalmi gyermekvédelem érdekében f. évi április hó 2-án és 3-án „gyermeknap” rendeztetik az országban s így Zombor városában is, mely alkalommal az egyes kereskedők és iparosok, akik a gyermeknapot megtartani akarják, az aznapi bevétel egy részét az országos gyermekvédő liga alapja gyarapítására fordítják, emellett a gyermeknap erkölcsi és anyagi sikere érdekében tisztelettel felkérjük, hogy a gyermeknapot megelőzőleg különféle cikkekben a gyermekvédelem fontos kérdéseit ismertetni, másrészt a jobb közleményekkel a társadalom érdeklődését felhívni és öbren tartani sziveskedjék. Zombor, 1907. évi március hó 18-án. Hauke Imre, polgármester.

### \* Faipari gépműhely Zomborban.

A zombori árucarnok kötelékébe tartozó faiparosok — asztalosok, esztergályosok, kerékgyártók, kúdarok stb. — számar néve mintegy hatvanan az árucarnok-szövetkezet keretén belül és annak támogatásával faipari szakosportot alakítottak, amely elsősorban egy nagyüzabás, a modern technika minden vívmányával felszerelt közműhely felállítására törekszik. Derék iparosainknak eme régi vágya most már feltétlenül teljesedni fog, amennyiben egyrészt a kereskedelemügyi miniszter már négy év előtt felajánlott gépegéplét tetelesen felemelte, vagyis mintegy 68.000 korona értékű gépet ajándékozott a szövetkezetnek, másrészt meg az építéshez szükséges jelentékeny összeget az Orsz. Közp. Hitelszövetkezet hitellel nagyon kedvező feltételek mellett.

\* **A zombori sorozás** április 10-én bezárólág 12-ig fog megtartatni. Ujnonállásra az 1886., 1885. és 1884-ik években született hadkötelesek vannak felhiva.

\* **Tenyészbikavásár.** A Bács-Bodrog vármegyei Gazdasági Egyesület és a Bács-Bodrog vármegyei Gazdasági Egyesület fogyasztási és értékesítő szövetkezte a szegedi m. kir. állattenyésztési felügyelőség közreműködésével Zomborban április hó 3-án d. e. 9 órákor a vásárléren díjazással egybekötött tenyészbikavásárt rendez, amelyre a tenyészbikákat vásárló községi előjáróságok, ugy



**Magánosok és érdeklődők meghívata.** Pörfételek: 1. A vásárló községek részére a Bács-Bodrog vármegyei Gazdasági Egyesület Pólyaszázi és Betékesi Szövetkezet által nagy uradalmak lenyészletéből beszerzendő magavérű fől és talivér sumenthali bírák ítérelés utján a szegedi m. kir. állattenyésztési felügyelőség által nyújtandó kedvezményekben részeseülve fognak eladatik. 2. A magánosok részére rendezendő díjazással egybekötött bikavásáron részt vehet az egész vármegye sumenthali jellegű vörös-tarka marhát lenyészolt gazdaközsége 2 év körüli bikáival. I. díj 100 kor. II. díj 80 kor. III. díj 60 kor. IV. díj 40 kor.

**Pánergmán fészkelődés.** A cservenkai német lap évek óta vesszdelmes izgatást vísz végben a magyar állameszme ellen, noha ennek paraszt szerkesztőjét, Welker Adám urat és lapját minden tisztesség helyéről boykotálták. Ez a lap a bácskai pánergmán eszméket propagálja és ezovesestlen igatja a jámbor német lakosságot a magyarok és a magyar nyelv ellen. Most, mint örömmel értesülünk, e fűsijátékba végre beleszól meggyónk közizgatása is, aki e lap példányainak megküldése mellett, szíránt kereset meg a királyi ügyészséget, hogy a nemzetellenes izgatások és a kaució nélküli való politizálás miatt indítsa meg a büntető eljárát. Így hát Welker pánergmán apostel megkapja nemokára ama „babéret”, melyek után állított!

**Csöd.** A szabadkai törvényssék elrendelte a csödot Knipf és Társa kunbajai kereskedő-cég ellen Tömögöndnök: dr. Matievits István szabadkai, helyettes-tömögöndnök: dr. Dávid Arthur bácsalmási ügyvéd.

**Hetivásár Bácsban.** A kereskedelemügyi miniszter megengedte, hogy a Bács községben minden hétfői napon engedélyzett hetivásárok ezentul állandóan jáh- és sertés felhajtással, továbbá helypénzsedéssel egybekötve tartassanak meg.

**Halálozás.** Loschitz Sándor köztisztelőben álló bezdáni kereskedő Budapestben a Pannónia szállodában elhunyt.

**A bácsi ág. ev. szeniorátus** világi elnökévé Kis Gyula óverbácsi közs. jegyző választatott meg.

**Jegyzőválasztás.** Az üresedésben levő veprődi jegyzői állást a képviselőtestület Radich Aladár elnöklése mellett, folyó hó 21-én tündötte be. Az állásra hárman pályáztak és mindannyian jelölve lettek. A képviselőtestület osztatlan bizalommal egyhangulag Faller Alajos volt veprődi jegyzőt választotta meg.

**A répmag impregnálásáról.** Az Országos Magyar Gazdasági Egyesület földmívelésügyi és növénytermesztő szakosztálya Kerpely Kálmán tanár elnöklésével ülést tartott, amelyen Rásó Imre gazdasági akadémiai tanár tartott szakelőadást a répmag impregnálásáról és ennek gazdasági jelentőségéről. Az értekezletről szóló tudósítást részletesebben átanulmányozva nekünk még volna néhány szavunk a tárgyhoz mert mintha kis konkurrencia-izt éreznünk ki a dolgól. Az értekezleten ugyan is megkezesedők is vettek részt és pedig olyanok is, kiknél nem eszereshető be az impregnált répmag. Az értekezletnek olyan színezete volt, mintha azt a gazdák védelmére? tartották volna! Szép és neme, számdék, de talán nem is volt rá szükség mért az impregnált répmag, melyet Maüthner Ödön budapesti magnagykereskedő hoz forgalomba határozott sokkal jobb a nem impregnált. Az impregnált répmag 11 év óta elért sikereit nem lehet tudományos értekezletekkel kisebbíteni, mert azt ez ellen védi ezer meg ezer gazda, kiknél éveken át mindig jelenen

**Zenta díszpolgárai.** Zentáról jelentí tudósítónk, hogy a város képviselőtestülete kedden tartott gyűlésén Kossuth Ferenc, Apponyi Albert gróf és Darányi Igóze minisztereket egyhangulag és nagy lelkesedéssel a város díszpolgárává választotta. Legfőszébb egy nagy küldöttség fogja a díszes kitáránu okleveleket a minisztereknek Budapestben személyesen átadni.

**A Duna és a Tisza áthidalása** A legutóbbi megyegyűlésen a vármegye alispánja a Duna és a Tisza áthidalásának kérdésében a megejelt bizottsági tárgyalás eredményeképp azt a javaslatot terjesztette a közgyűlés elé, hogy a Dunának Bezdán — Kisköszeg között, a Tiszának pedig Obecsnél leendő áthidalása érdekében a közgyűlés a kormányhoz memorandumot intézzen. Az állandó választmány is ebben az értelemben tette meg javaslatát. A közgyűlés a bezdáni, — illetve az óbecsei áthidalás mellett döntött.

**A Gyermekevédő Liga** jólékonysági bányólag Zomborban való árusításával kizárólag Beck Géza bácskai kereskedő bízott meg.

**Tüdőbetegnek áldása** a törvényesen védett „Sylol”. E csodás hatású, kellemes ízű gyógyszer megszünteti a köhögést, bántalmos eredményel használhatik mindennemű tüdőbántalmak, hurut, elnyálkálkodás és influenza ellen; az éjjeli izzadást teljesen megszünteti, a test súlyát gyarapítja. Ara egy üvegnek utastással együtt 2 korona. Kapható a készítőnél: Hajos Árpád gyógyszerárban, Arad; Zomborban Német I. városi gyógyszerárban.

**Keresve sem találhatni** jobb példát az angol gyermek nevelésnél, hol a gyermek a 6—10 éves korban állandóan Cukamajolaját iszik, mely ózra a Zoltán-féle Cukamajolajból a kivitel igen tetemes azért, mert e készítmény teljesen iz és szag nélküli s gyermekek, felnőt szívesen veszi.

**Gyilkos legény.** Még a mult hóban történt, hogy Horváth György Rémén meglötte Hegedűs Sándort. Hegedűs a bajai kórházban e hó 19 én meghalt. Horváthot a bíróság vizsgálati fogságba helyezte és átkérlette a szabadkai törvényssék fogházába.

**Uj érdemjel.** A király oly magyar és osztrak állampolgárok részére, akik a közügyek terén szereznek érdemekeket, új érdemjelét alapított. Az új érdemjel aranyérem, vörö-fehér szalaggal, amelyhez esetleg még korona is járul.

**A komló.** A Bácskai Komlótermelők Egyesületének jelentése szerint a magyar komlópiacokon ezidőszertint nincs ület. Nürnbergben 12—20 koronával estek az árak. Elsőrendű komlóért 264, közepesért 200 és gyenge minőségűért 150—160 koronát fizetnek. Szazban a már nagyon is fogytan levő saaz-kerületi és saazi komlót 320—400 koronáért árusítják. Az idegen zöld színű komló ára 240, a sárga színűé pedig 180—200 korona 100 kg. kint.

**Vizbefutó gyerek.** Szardán délután 1 órakor Újvidéken a Dunán elsősorított szeneesülenségt történt. Darabos Jakab államvasuti szolgálak negyedik elemibe járó 11 éves János nevű fia a magyar hajállomás kikötőhidját a parthoz erősítő fenyőhöz játszott és azon át akart a kikötőhídra jutni, de lecsuszott és a Dunába esett és néhány pillanatig még felszínre maradt, majd pedig elmerült. A víz azonban rövidesen újra felvetette és noha igen sokan állottak a parton, senki sem ment a partól alig 2—3 lépésre vergődő és egyre jobban elmerülő fiu segítségére. Felháborított, hogy dacára annak, hogy a parton deszkák voltak, mely közül

egy is elegendő lett volna, hogy annak segítségével — ha már senki sem akadt, aki utána ugrott volna, — a fiut kimenthessék, a gyerek annyi ember szemelőttára néhány perc után elmerült és többé nem került elő.

**A vetélytárs beoszuja.** Két szenttamási legény: Szimócs Dusan és Balics József, huzamos ideje vetélytársak. E hó 20-án este a korezmában összeszórtalkostak, aminek az lett a vége, hogy Balics két rántott elő és hasbaszarta szerezésellen társát. Szimócsot aulyos sérüléssével éjjel vonaton hozták Szabadkára és elhelyezték a börtönben. Allapotta aggasztó.

## Se fáradtság, se kiadás

ninos kimélve a Scott-féle Emulsió előállításához szükséges nyers anyagok vásárlásánál, csak azért, hogy valóban a legelső és legjobb minőségű csukamajolaj, valamint alphosphorsavas méz és nátron biztosítassék részünkre. Ezen kizárólag elsőosztályu anyagok műszaki gyakorlatilag és szinte kíméletlen tisztaságot magában foglaló sajátságos Scott-féle eljárás által dolgoztatnak fel és a készítmény nemcsak jó ízű és feltétlenül könnyen emészthető, hanem rendkívül hatásos és sokkal hatásosabb, mint a közönséges csukamajolaj. A gyűngesség összes eseteiben, legyen az akár testi, akár betegség következménye, akár felnőt betegről, akár gyermekről van szó, a Scott-féle Emulsió mindenestre felülmulthatatlan erősítő szer.



A Scott-féle Emulsió valódságának jele a „hátn nagy csukahalat vivő halász” védjegy.

## SCOTT-féle EMULSIÓ

minden gyógyszerárban kapható.

Egy eredeti üveg ára: 2 K. 50 f.

( Tartós gyógyszer. Fájdalmas csuznál, a derék, testrészek és a forgó közvényes bántalmainál a „Molliféle sós-borszesz” szel való bedörzölés sikerrel használhatik. Egy üveg ára kor. 1 90. Sztéküldés naponta utadvétellel Moll A. gyógyszerész. os. és kir. udv. anyagkereskedésekben határozottan Molliféle készítmény kérénd az ő gyári jelvényével és aláírásával.

## Közgazdaság.

**„Hermes” Magyar Általános Váltóüzlet Részvénytársaság** Budapest, heti jelentése a tőzsdéforgalomról és a pénzüpiacról.

Budapest, 1907. március 21.

A külföldi tőzsdék az elmúlt hét folyamán a rendkívüli amerikai pénzügyi bonyolalmak után némileg megnyugodtak, ez a megnyugvás azonban az árfolyamok javulásában mindéddig még nem tudott megnyilvánulni. A budapesti értéktőzsdé pedig annyira a külföldi értékpapírcsok és különösen a berlini tőzsdé behatása alatt áll, hogy az ottani mozgalmak nem esupán az ott is jegyzett magyar értékeket, hanem a tisztán helyi értékeket is érintették. — A hivatalos értesítések szerint a new-yorki piacon, hol tudvalegőleg kisebb-nagyobb deroute-ok meglehetősen gyakoriak, a mostanihoz hasonló már évek óta nem fordult elő.

A tegnapi nap folyamán arra a hírre, hogy Wekerle miniszterelnök a kiegyezé

# Nyiltér. \*)

## Ez mégis csak kellemetlen!

A kis Károlyka már négy nap óta meghűt, és most iskolát kell mulasztania. Nem veszélyes — mondja az orvos — de iskolába nem szabad mennie. Hát vegyen neki FAY téle valódi sodeni asványpasztillákat. Háromszor napoként vegyen be forró tejebe 6-8 darabot, biztosíthatom, hogy holnap már felépül. Egy doboz ára 1 korona 25 fillér, — és mindenütt kapható. —

Főraktár Magyarország részére: **Dr. Egger Leo és Egger J.**, Kochmeister utódi, Thallmayer és Seisz, Török József vállalkozás Budapest.

körül felmerült nehézségek következtében beadja lemondását, a budapesti értéktőzsdén nagy nyugtalanság támadt, minek következtében a már különben is gyenge árfolyamok még lejjebb szálltak.

A mai nap folyamán, bár ezen hír megerősítést nem nyert, az árfolyamok szintén nem javultak, minthogy Berlinből a szén- és vas conjunctura hanyatlásáról tesznek jelentést.

Helyi értékekben az elmúlt hét folyamán számottevő üzlet nem fejlődött ki, és nevezetesebb árfolyamváltozásokról nem is tehetünk jelentést, minthogy az árfolyamok nagyjában változatlanok maradtak.

A pénzügyi viszonyok változatlanul feszültek, és csak hozzá járultak a tőzsde kedvezőtlen hangulatához. Az angol bíróalmi bank mai ülésére várták a bankamatláb újbilli felemelését, ami azonban távirati értesülésünk szerint ezidőszert elmaradt.

A tőzsde irányzatának további alakulása főleg a külföldi pénzügyi viszonyok mihénti fejlődésétől, valamint a belpolitikai helyzet tisztázódásától van függővé téve, és miután remélhető, hogy mindkét irányban kedvező megoldás fog előbb-utóbb bekövetkezni, a jelenlegi árfolyamok nagy részének emelkedése valószínűnek mondható annál is inkább, miután a tárgyi szempontok, nevezetesen az ország gazdasági helyzete, a mezőgazdasági ágazatok alakulata és a papírok jövedelmezősége is kedvezőbb irányzatra nyújtanak támpontot.

## Irodalom.

**Legterjedtebb, legolvasottabb, legkedveltebb.** Szinte a közudatba átnem már ez a három jelző a Pesti Hírlappal kapcsolatban. S ha úgy elterjedt s ha oly kedvelt e lap a magyar olvasóközönség körében: bizonyára oly erőnyelnek köszönheti, melyekkel más lapok kevésbé díszkedhetnek. Valóban: mindig radikálisan szabadelvű volt, függetlenségét mindig meg tudta őrizni váltakozó kormányokkal, pártokkal és politikai irányzatokkal szemben: mindig hű maradt a demokrácia eszméjéhez és országához. Tartalomra nézve legbővebb s vannak rovatai, melyek népszerűségét rendkívül módon fokozták: ilyen a Szerkesztői tizenkettes rovata (naponta több, mint más lapokban egész héten), a Színház, zene és központosított rovata, mely egyenesen vezető szerepet visz a napi sajtóban; az Erzi levelek és Kis komédiák, melyekhez ugyancsak Tóth Béla az Esti levelek szellemes írója, áprilistól kezdve rendkívül érdekes s a sajtóban egyedül álló új rovatot nyit. Sport-rovata a legbővebb s még különben a legkimerítőbb tőzsdéi tudósításai sem nélkülözik a szivderítő humort. Hölgyolvasói kedvezményesen áron rendelhetik meg a ma legjobbnak elismert divatújságot: a Szabóné Nagall Janka szerkesztésében megjelenő Divat-Salonnt. Mindenekelőtt felhívjuk a figyelmet a legalkalmasabb épen nagy elterjedtségénél fogva. Hogy a közönség — már a vidékről is — mennyire igénybe veszi az Apró hirdetések rovatát: fényesen bizonyítja, hogy napról napra hármszor annyi található a Pesti Hírlapban, mint más lapokban s vasárnaponként gyakori a 10-12 oldal apró hirdetés, amire még magyar lapnál nem volt eszt. Ilyenformán a magunk részéről is csak ajánlhatjuk az új évszázad alkalmából megrendelésre a Pesti Hírlap, melynek előfizetési ára negyedévre 7 korona, a Divat-Salonnnal együtt 9 korona; de megrendelhető 2 óra is 4 korona, 80 fillér, egy óra is 2 korona 40 fillér előfizetési áron, mely legelőszerebben postai újjalányon küldhető a Pesti Hírlap kiadóhivatalába (Budapest, V., Váci-körút 78.).

**Vérpiros** catánia fajnarancs, mézédés, 6t kilós postakosárral 2,60, eredeti kosárral 1,00 darabban 4,50, eredeti ládával 180 darabban 6,50 korona, 360 darabos ládával 11,50, vérpiros muskátánarancs mézédés, rendkívül finom, 6t kilóssal 2,80, eredeti ládával 150 darabban 7,50 korona, 300 darabos ládával 12 korona. Ananásznarancs vérpiros, mézédés, óriás, Különlegesség, kitűnő zamata, eredeti ládával 80 darabban, 8 korona, sárga mézédés fajnarancs 6t kilóssal 2,40, tíz kilós kosárral 4. eredeti ládával 200 darabban 8,50 korona, 360 darabos ládával 9,50, citrom aranysárga, eredeti ládával, 360 darabban 9,50, 6t kilós postakosárral 2, gyönyörű farfolt 2,60, boszniai óriás szemű aszalt-szilva 3, asztali dió papírhéjú, óriás szemű 4,50, eredeti dió vékonyhéjú, felhártható 3, eszmegőzölme rendkívül szép példányok, belöldi és tirol többféle legnemesebb fajokból vegyessen 5,50, tirol nemmes fajú vajonkörté 8, Moránszky alma válogott 2,50, kóndé 6t kilós postakosárral küldött utánpótlást T-bizis Béla déligyümölcskezeskedő, Budapest, Szarka-utca 4.

Igen ezélszerű utazásoknál. Rövid használat után nélkülözhetlen egészségügyi leg megvizsgálva.

Becs 1887. július 3.

# Kalodoni

nélkülözhetlen

## FOG-CR

A fogak tisztán tartásához nem elegendők a fogvizek. A foghírszra folytonosan tapadó, kéros anyagok eltávolítását és mechanikai tisztítását csak az üdítőleg ható antiszeptikus fog-cremmel lehet, a „Kalodoni“, mely már minden kulturált ember eredményes használata és jól bevált.

\*) Ezen rovat alatt közöltékért nem vállal felelősséget a szerk.

## HIRDETÉS.

Alulírott zárgondnok a zombori kir. törvényszék mint tkvi hatóságok 2483. tkvi 1907. számú utatitása alapján ezenel közhírré teszem, hogy özv. Thurszky Jenőné tulajdonához tartozó és a zombori 4477. számú betétben A f 1 sor-szám alatt felvett házat (Dob-utca, Bánát külváros) a hozzá tartozó udvar és beltelekkel együtt nyilvános árverés útján bérbe fogom adni.

**A bérlet kezdete 1907. évi április hó 1-je** és a városi lakbér szabályzat értelmében megteendő felmondásig tart. Az árverés **1907. évi március hó 27-én, d. u. 4 órakor** fog megtartatni dr. Lallósszeben János ügyvédi irodájában. A legelőbbet ígérővel, mint bérlelvél, írásbeli szerződés lesz megkötve. Zombor, 1907. évi március 19.

**Dr. Bugarszky Nenád,**  
zárgondnok.

1938 kig. 907.

## Pályázati hirdetmény.

**Báos közösgben** lemondás folytán megtrükt közösgéi irnoki állásra pályázatot nyitok.

Az állás javadalmazása 800 korona évi fizetés havi előleges részletekben a közpénztárból, és 200 korona állami kiadásokból.

Felhívom pályázni óhajtokat, hogy szabályszerűen felszerelt kérvényüket hozzám **f. évi április hó 10-ig** annál is inkább adják be, mert a később érkezőket figyelembe nem veszem.

Német és szláv nyelv ismerete megkívántatik.

Hódság 1907. március 21-én.

Szuzó Károly,  
főszolgabíró.

# DEHNE FR.

gőzekegyára, HALBERSTADTBAN.

Gőzeke mozdonyai házaspotló forto újításokkal vannak ellátva. Az eddikek et minden irányban megelőztek. Versenyképes árak, kedvező fizetési föllételek.

Vezérképviselőt:

## Timár Ede

Budapest, Lipót-körút 28.

Kizárólagos kerületi képviselő:

GUBA és FAZEKAS, Szabadka.

## A szépség

előlé-é-e, tökéletesítésére és fentartására legk több és legbiztosabb vegyészeti, sem lig nyi, sem o-mot nem tartalmazó, teljesen ártalmatlan zsírmassza készítmény

# Földes MARGIT-CREME

Ezen világhírű arckosmetikusok által talált, májfolt, szemölcsök, foltok, szemölcsök, himlőveszélyeket is, az arcot simává és üdvé teszi. Ár: 1 k. tégely 1 kor., nagy 2 k. Margit hölgy, por (3-féle színben) 1,20 k., Margit zappan 70 fill., Margit fogsó 1 kor., Margit arcvíz 1 kor., Postán utánvétel nélkül vagy a pénz előtérbe helyezés után küldi a készítő **FÖLDÉS KELEMEN** gyógyszerész, Árad. Főraktár Zomborban: Illis Dersz, Miba Jánoska l. Németi, gyógyszerész.

Csodás, gyors és biztos hatása. Törv. védve. Óvakodjunk utánzatoktól!

## Biztos gyógyulást

talál mindenki a felette fájdalomba jajok Rheuma Csuz Ischias Zsaba ellen, ha csak egyszer is megpróbálja AZ ÚJ SZERT.

# SAMOL

Ha lakóhelyén léte gyógyszerészhelyén SAMOL-t meg nem találhat, írjon, tessék írni a szerk. írásban.

SAMOL-t egy kezes, mely 1,50 és 2,50-es (csalós) iratásokban a legelőbb gyógyulást hozhat.

FILÓ JÁNOS gyógyszerész, Budapest, Mátyás-tér 3. sz. SAMOL-t oly eddig ismeretlen, hatásos alkotórészt tartalmaz, melynek előállítására a legelőbb államban szabadalmazva van. A Budapesti ker. beteggyógyító pénztár kórházában, más számos kórházban, orvosok és magánosok által kipróbálva. Használati utasítás és orvosí vélemények minden tubusnál.



# LOKOMOBILOK, GŐZCSEPLŐGÉPEK, BENZINMOTOROK, ARATÓGÉPEK, TALAJMÍVELŐ ESZKÖZÖK, TELJES MALOMBERENDEZÉSEK, STB. STB.

KIVÁNTATRA SZÍVESEN KÜLDÜNK ÁRJEGYZÉKET ÉS KÖLTSÉGVETÉST.

## MAGYAR KERESKEDELMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

A MAGYAR KIRÁLYI ÁLLAMVASUTAK GÉPGYÁRÁNAK VEZÉRÜGYNÖKSÉGE, BUDAPEST.

### Dr. SÁNTHA-féle SANATORIUM

: SZABADKÁN, LENKEY-UTCZA :  
(Lutheránus templom mellett.)

Ünneppénz nélküli, legmodernebbül berendezett **maszlagógyógyintézet** ezer nagyszobát, minden szobában kávé- és teafőzővel, fürdőszobával, szeméztel, bel- és idegbetegek részére. (Helyen alkalmas és elmebetegek kivételével.) Külön kényelmes szobák, közös konyhák, társalgó és m. lekütyű-szekkel felszerelt és kényelmes folyosók, teraszok. **Röntgen és körvegytani laboratórium.** Kifűtött víz (Pens-on rendszer). **Állandó orvosi felügyelet.** Gondos ápolás. Mérsékelt árak. Napi Pens-on 5-10 koronáig.) Bővebb felvilágosítással az intézet igazgató főorvosa **Dr. Sánta György** kórházi főorvos

szolgálatot, ki állandóan az intézetben lakik.

**Oh jé!** Köhög, rekedtség, elnyalkásodás ellen gyors és biztos hatásúak.

**Éljen!** Egger mellpasztillai az étvágyat nem rontják és kítűnő ízűek.

**Próbadozoz 20 fill.** Doboza 1 kor. és 2 kor. Fő- és székletküldési raktár: „Nádor” gyógyszerár.

Mozgójel: zóti kórház.

**Kapható Zomborban:** Mihályovits István, Németh városi gyógyszerár telefon szám 71., Tarczyay István, gyógyszerárakban.

apost, VI. Váci-kő ut 17. Egger mellpasztilla csak hamar meggyógyította.



**MEINL  
GYULA**

DÖRKÖLT  
KÁVÉ-  
KEVERÉKEI  
HOZZÁÉRTŐKNEK

A  
LEGJOBBAK

Van szerencsénk a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy elismert legjobb minőségű pörkölt

# K Á V É

lerakatunk ZOMBOR részére  
**Fehér István**  
Medve Drogeriája.

Az eladási árak ugyanazok, mint többi üzleteinkben. Kilónként Kor: 3.20-tól feljebb.

Szükséglet esetén kérjük fentti céget megbizni.

Kiváló tisztelettel  
**Meinl Gyula**  
Budapest-Bécs.

„Horgony!”  
**A Liniment. Capsici comp.,**  
**a Horgony-Pain-Expeller**  
pöttyek

egy régióknak bizonyított háziaszer, mely már több mint 37 év óta legjobb fájdalomosillapító szernek bizonyult közé ynel, csúznál és meghűlések nél, bedörzsölés képpen használva.

Figyelmeltetés. Silány hamisítványok miatt bevásárláskor óvatossak legyünk és csak olyan üveget fogadjunk el, mely a „Horgony” védjegygel és a Richter cégjegyzéssel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üvegekben K—80, K 1.40 és K 2.— és ügyszólván minden gyógyszerárban kapható. — Főraktár: Török József gyógyszerésznél, Budapest.

De Richter gyógyszerárára az „Arany országhoz”, Prágában.

Elisabethstrasse 5 neu.  
Mindennapi szétküldés.



**KLYTHIA A BOR APÓLÁSÁRA**  
**RIZSPOR**

Az arezhör szépi-tése és fñomítása.

Legelegánsabb toillete-, bál- és szalon-puder fehér, rózsaszín vagy sárga.

Vegyileg megvizsgálva és ajánlva dr. Pohl J. J. cs. kir tanár által Bécsben,

Elismerő levelek a legjobb körökből minden dobozhoz

**Gottlieb Taussig**  
toillete-szappan és parfümök,  
cs. és kir. udvari és kamarai szállító.

**BÉCS, I., Wollzelle 3. sz.**

Kapható Zomborban: Weidinger S. és Sz. kereskedő-cégégnél.

Egy doboz 1 fill. kor. küldés utánvét vagy az ország előlege befűldése után.

## Asszonyok és leányok

elyannak ragadtatva a Hajós-féle világhírt **ARADI**

## IBOLYA-CRÉME

bámulatos halásától. **Szeplő, májfolt, bibiros, bőrvörösség** és mindennemű arczisztatlanságot varázsszerűen gyorsan eltüntet.

A párisi és londoni hygienicus kiállításán nagy aranyérmekkel, kerassittel és díszoklevéllel kitüntette.

Egy tégelynek ára 1 kor., dupla tégely 2 korona.

Ipolya csappon 70 fillér, Ipolya tej és Ipolya hölgyper 1 kor. 20 fill.

Óvakodunk értéktelen utánazatok és hamisítványoktól.

A berzvárlásnál esakis **Hajós-féle aradi készítményeket** tessék kenni és elfogadni, minden más ajánlatot visszautasítani. Kapható a készítőnél:

**HAJÓS ÁRPAD** gyógyszerüzében Arad, andrássy-tér 22, a megyeháznál szemben, továbbá Német I. u. városi gyógyszerüzében Zombor és Kamráth Jenő gyógyszerész urnál Bács-Szent-Martonoson.

## Manhold Kálmán

KULÁ, Bácsme gyének a Telecska magaslátán fekvő **JOLÁNFÖLDI** szőlőültvény és kertészeti bérletlen tavazsi szállításra kapható:

1. Szokvány minőségű minden alanyon fajtisztán, sima és gyökerez zöldfoltvány.  
2. Amerikai és európai sima és gyökerez vessző.

3. Alma, körte, barack és kajszin-fák 1, 2, 3 éves ojlványok a legkiválóbb fajokban.

4. **Gleditsia** és **Maclura** Aurentinea elősövény, amelynek gyökerei nem sajtad-zanak, tövisei igen sűrűk, semmiféle rovar nem pusztítja, minden időjárásban ellen-áll. — Kívánatra név- és árjegyzéket kész-séggel küldök. — Szives megkezeséseket kér **MANHOLD KÁLMÁN** nagyhérlő.

Ha köszvényben, reumá-ban, ischiasban szenved,

vegyen egy üveg

## Dr. Flesch-féle köszvény-szeszt,

mely csúzt köszvényt, reumát, kéz-, láb-, hát és derekfájást, kezek és láb-ak gyengeséget, fájdalmakat és daga-natokat biztosan gyógyít. Hatása a leg-rövidebb idő alatt észlelhető. Kapható,

## Dr. Flesch E. M.

„Magyar korona“ gyógyszerüzében,

**Győr, Baross-ut 24 szám.**

Mástél decilliteres üveg ára 2 kor. Huzamosabb használatra való „Csa-ládi“ üveg ára 5 kor. 3 kis, vagy 2

„Családi“ üveg rendelésénél már bérmentve utánvétellel küldjük.

## Elsőrendű olcsó tüzelőanyaggal dolgozó szivógázmotorok.



Tüzelőanyag-szükséglet 1—1½, fillér óránként és löerónként. Elektromos világítási és malomberendezések, takarmányozó kamarák.

**Benzinmotorok, benzinmotoros cséplőkészletek.**

## Hajós és Tarsa

okl. mérnökök motorvállalata.

Budapest, V., Sziget-utca 9. szám.

Telefon 66—69.

**Kérjen referenciát! Elégedetlen vevőink nincsenek! Legmesszebb menő szavatosság! Árjegyzékkel és költségvetéssel díjmentesen szolgálunk.**

## Köhögés!

Aki ezt meg nem figyeli az a saját teste ellenével

**KAISER-féle**

## MELL CAMELLA

a 3 fenyővel. Orvosilag kipróbálva és ajánlva köhögés, rekedtség, kalharus elnyálkásodás és gégekatharusnál.

**4512** hatóságilag láttamozott bizonyítványok bizonyítják, hogy tényleg olyan jók, mint a minőnek ajánlják.

Csomagja 20 és 40 fillért. Zomborban kapható: Német városi gyógyszerüzében Szent-György-tér 4. Weidinger S. és Zs.-nál. Bács-szentivánon: Kleiner Dezső gyógyszerésznél. Bácsos: Gebauer Emil gyógyszerésznél.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

## Kalmár és Engel

MOTOR-ÉS GÉPGYÁRA

BUDAPEST, V., LIPÓT-KÖRUT 18.

Ajánlja egy cséplőgépet, mint malomüzemre leggyorsabb benziumotorjait, benzinkombijait, valamint szivógázmotorjait, melyek V., Lipótkörut 18. barmitkor üzenben megtekinthetők.

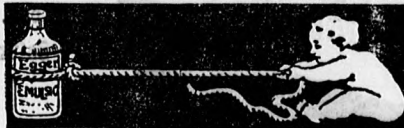


Teljes jótállás kitűnő cséplésért! **Egyedül létező ujdonság!**

Ezen motorok egyetlen járásnak és bámulatos egyszerű szerkezetük folytán bármely legjárathatabb ember által is azonnal könnyen kezelhetők.

Arjegyzék ingyen! Olcsó árak részlelfizetésre.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX



## Vigyázniz ezen bejegyzett védjegyre!

Az egészség védbástyája a jó táplálkozás.

Sorvasztó betegségben szenvedő, erőben és testsúlyban visszamaradt vagy fogyatkozó egyéneknek igen fontos a tudat, hogy az

## Egger-Emulsióban

oly szerrel rendelkeznek, mely teljes mértékben képes pótolni testalkatuk és egészségük hiányait és helyreállítani az elveszett erőt. Kérjük az orvos urakat és közönséget tüzetesen Egger-féle készítményt követelni.

**A „Nádor-gyógyszertár“ BUDAPEST, VI., Váci-körut 17. szám** bárkinek küld egy ingyenes próbát 30 fillér előzetes beklüldése ellenében (csomagolás és portóért).

Egy eredeti nagy üveg **Egger-Emulsió 2 korona** árban kapható Zomborban: Mihajlovits István, Németi városi gyógyszerüzére telefon szám 71. Tárcazy István és Illin Dezső gyógyszerüzereikben.



# Magyarország főurai



és földbirtokosai  
figyelmet fölhívjuk a  
székes-fővárosban  
1873. év óta fennálló  
kiszámlázó libé a-  
üzletére.

## SCHWARZ M. L.

V. Árkő ut 4. sz.,  
mely céget mindazok b-  
figyelmebe legelőbb  
ajánljuk, kik szőlőre és  
kocsis-üzemeltetők  
részére divatos és még-  
is jutányos árukat  
beszerezni óhajának,  
ugymint magya, né-  
met és francia lő-  
rakát, melyek állan-  
dóan raktáron és nagy  
választékban kaphatók

Különlegességet képeznek kocsis szőlők,  
gazdag hímzéssel, izléses kivitelben, min-  
den színben, legnagyobb választékban.  
Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.  
Gyászlibériák állandóan raktáron.  
Telefon szám 41-06.

# Rheumát, Csúzt, Kőszvényt

főltétlenül és biztosan gyógyít a híres és  
minden házban nélkülözhetetlen

## Dr. Arányi hercules fürdői Rheuma-olaj.

Ajánlható kéz, láb, hát, mell és deréktá-  
jásná, átús erőletés, fízamodásoknál,  
fűltájás és fűltágás, fej-és fogfájásnál.  
Kapható a készítőnél:

**BALLA SANDOR** gyógyszer-tára  
Hőmezővárosi újly, Kossuth-tér.  
Ára 1 üvegnek 2 korona. — Próbáüveg  
1 koroná 6 koronás, rejt-lésnél ingyen  
csomagolási, bérmentve.

Vigyázz! Eze próbat mindenkit bizonyít. Ne  
hagyjuk magunkat lebeszélni.

766. sz. sig. 1907.

# Pályázati hirdetés.

A Nadalja községben ujonnan reid-  
szeresített évi 500 kor. fizetéssel egybe-  
kötött irnok-kézbesítői állásra pályázatot  
hirdetek és felhívom a pályázni óhajókat,  
hogy szabályszerűen felszerelt kérvé-  
nyeiket hozzám folyó évi április  
hó 10-ig nyújták be.

Zsablyán, 1907. évi március 13-án.

Trenka,  
fő. fűszőgábró.



:: Köhögés, rekedt-ég és ::  
hurut ellen nincs jobb a

# Rethy-féle cuorkoroknál

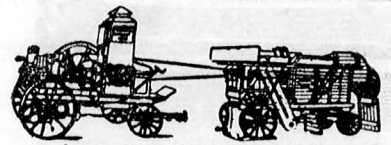
Vásárlásnál azonban vi-  
gyázzunk és határozottan  
RETHY-félet kérjünk, mivel  
sok haszontalan utánzata  
van.

1 doboz 60 fillér.

Csak RETHY-félet fogadjunk el!

# CSAK AZ EREDETI PLEWA motorok és lokomobilok

szolgálatják a legelőbb és legmegbízhatóbb üzem-  
elt. maom és gazdasági elokra.  
Tartósságuk egy emberéletre van kiszámítva. Fogyasz-  
tás 2-3 fillényi nyersolaj, benzín vagy szivogás  
lő. és otaneknt.



Árjegyzék és költségtérítés ingyen.

Kedvező fizetési feltételek.

Gm. Dénes B. motorszepialista. Budapest, V. ker.  
Lipót-körút 15.  
Kérem a emet pontosan feljegyezni és megőrizni.

Minden utánzás és utányonban büntetettik.

# Egyedül csak a Thierry-balsam

valódi a zöld apáca-védjeggyel.  
Tűrvényileg védve. Rég-  
híres, uő-hehetetlen emészté-  
si zavaroknál, gyomorgör-  
csőknél, kolik, katarrhus,  
mellbajok, influenza, különö-  
sen kezűd tüdőbajoknál stb.  
— Ára: 12 kicsi vagy 6  
duplaskatulya vagy egy nagy  
különleges üveg patenzárral  
5.— Korona.

# Thierry Zentifol-kenőcs

elismert mint non plus ultra  
minden akármilyen régi seb  
ellen, gyuladások, sebesülések, kelések és daga-  
natok akármilyen faju, megöv vérmegőzésektől,  
gyakran folselőségess tesz operációkat. 2 téglény K.  
3/60 bérmentve, küld csakis készpénz vagy után-  
vét mellett.

A. Thierry gyógyszer-tár Pragrada,  
Rohits-Saue-brunn mellett.

Ném et, városi gyógyszer-tára Zombor  
Szent-György-tér 4. szám. — Telefon szám 71

Figyelom vásárlásnál, megrendelésnél és  
főképen a viszont elárúsításnál az utánzóktól  
egyedül valódi, törvényileg védett balszamomnak  
A büntetőtörvény 23. és 25. §§ szerint, mindenki,  
ki nem az én gyógyszer-táramból származó, tehát  
más, mint egyedül én valódi, a zöld apáca-  
védjeggyel törv. védett Thierry-balsamot rendel,  
vesz és főképen ismét elad, egy büntetőjogi irgal-  
matlan üldözésnek teszi ki magát és 400 korig  
pénzbüntetőst vagy egy évi börtönt vonhat maga  
után. Epenugy van maga után büntetőst, a meg-  
rendelés vagy eladás a ráöröszakolt, nagy hőhóval  
hirdetett, más névvel ellátott surrogátoknak,  
melyek csak a közönség kizsákmányolására a for-  
galom helyezetnek.

# ÉLŐKERÍTÉS.

Gleditschia, élősvény.

Bármily talajban gyorsan fejlődik, sürfi, nagy  
tövisével embernek és bármily állatnak  
ellentáll, kitart 70-80 évig, nevelhető oly  
sűrűn, hogy apró csirke, malac stb. sem  
mehet át; ez a legelősebb örökös áthatlan  
kerítés. Pőselvény még az is, hogy egész  
május közepéig a legjobb eredményt üt-  
tethető, mert a esemeték felszava joges pinczében  
tartatának. Ezer darab 12 koroná, rendszeren  
ültetve 50 méter kerítéshez elég. Nyomatott  
ültetési és kezelési képes utasítást minden  
rendeléshez adok. Akinek előkerítés nem  
felel meg, szállíthatok sodronyszövetet, a  
legtökéletesebb gyártmányt, olecsón 100, 150  
és 200 cm. szélelet.

Szőlőültetés  
minden háznak leg-  
szébb díszé, egy gyűj-  
temény 8 fajból 20 tő,  
egy tő 2-300 fűrtöt  
terem.

Szőlőültetvények  
táblás ültetések és hi-  
ányok pótlására, 60 lög-  
k valóbb bor és ese-  
mege-faj, szigoruan  
válogatot, tőkéletes  
forradásu és fajtiszta,  
dusgyökertű példányok

Delaware sima vessző, minden szál meg-  
fakad, csak az a legnemesebb faj, melyből  
én 18 év alatt 40 holdat ültettem, 35 hektót  
terem holdanként, bora édes, erős, oltani,  
permetezni nem kell, és kezeleséhez semmi  
tudomány sem kell, ezért ellensége sok  
tudományos szőlőintéző.

Bővebb leírást és KÉPES ÁRJEJY-  
ZÉKET tanulságos tartalommal és  
mindenhez teljes tájékoztatóval in-  
gyen és bérmentve küld:

Nagy Gábor szőlőnagy-Nagy-Kágya.  
birtokos, Nagy-Kágya.  
Levelezés minden nyelven.

Cigarettapapiros és szivarkatokok

PAPERÀ CIGARETTES

CASINO

EXTRA

elérhetetlen minőség.

mindenütt kaphatók.

Jegyzet: A „Casino” cigarettapapiros —  
minden lapoczkán — nyomással kapható.

TRIUMPH-TAKAREKTÜZEHÉK

RENZ-  
DNYENDÉKOK  
KÁVÉHÉK  
ZAF-  
SZÁLLÓ  
DÁRLINTÉZETEK  
STB.

RÉSZÉRE  
TELJES  
KONYHA-  
BERENDE-  
ZÉSEK

FŐÁRJEJYZÉK BÉRMENTVE.

GOLDSCHMIDT. S. É. FIA  
WELS. F. AUSTRIA

BIZTOS ALAP

ANDRÉNYI  
SZÉK  
ALAP

ÜDÍTŐ FRISZ SZAKEMBEREK  
ZAMAT ELISMERÉSE.

HAGYOMÁNYOS REMEK KIVÁLÓ  
FRANCZIA ÉLLAT. APRÓ GYÖNGY.  
MŐSZER.

NAGY GONDAL SAJÁT MINTA-  
MÉLVÁLOGATOTT SZAKSZERŰ KEZELÉS. ELISMERETES SZERŰ  
BOROK. GONDOZÁS. ÉGZŐ LŐBIRTOK

Kapható minden elsőrangú  
vendéglőben és kávéházban.

**Vesszőparipa-  
Liliomtejszappan**

Bergmann és tsa, Dresden és Teichsen r/E.

a jelenben és marad a jövőben, a naponta beérkező elismerő sorok szerint, a leghatározottabb valamennyi gyógyszerzappan köz, a legnépszerű ellen, égyszinten egy bájos, pulis szappan és egy rózsás aro megtartására. Kapható drája 20 fillert valamennyi gyógyszerüzletben, drogeriában, illatszere-szappan és borbélyüzletben.

**Szőlőoltványokat**  
a legnemesebb

Csemege fajokban szállít, fajtisztaságért jótéltva, legduzsább és leantékban a már évek óta elsőnek és legmeg-bizhatóbbnak ismert:

**Kéküllömenti**  
első szőlőoltványi telep

tulajdonos Caspari Frigyes, Megyén (Nagyküllő megye).

Tessék képes árjegyzéket kérni! Az árjegyzékben található az ország minden részébe ékeztet elismerő levelek, emellett minden szőlőbirtokos megrendelésének megtelele előtt az ismerős személyi ékezőt egy szór, mint az első állítást a bizonyoságot szere, lehet megtelele szőlőtelep feltétlen megbízhatóságától.

**MOLL-FÉLE SEIDLITZ-POR**

Csak akkor valódiak, ha mindégylek doboz Moll A. védjeggyel és ábrájával láttatott fel. A Moll A. féle Seidlitz-porok azonos gyógyhatása a legmakacsabb gyomor- és májbetegségekre, gyomorégésre és sósav-bántalmak, gyomoreros és gyomorhég, vesztő székrekedés, májbanulat, vértelenség, avaság és a legkülön-bözőbb más betegségekre ellen, a jószá hízó gyermek evizédek óta mindig nagyobb sikerrel használt.

Ára egy lepeeséttel eredeti dobozok 2 kor. Hamisítások törvényileg fenyítettek.

**MOLL-FÉLE SÓS-BORSZESZ**

Csak akkor valódi, ha mindégylek üveg Moll A. védjeggyel láttatott fel és „A Moll-féle” sós-borszesz neve elesen mint fájdalom-állapító bedrzsölési szerköszvény, esz és a meg-bülés egyéb következményeivel legismereteseb népszér.

Egy ónosztal eredeti üveg ára 1 kor. 90 fill.

**Moll-féle gyermek szappan.**

Legfinomabb, egészen új módszer szerint készített gyermek- és nőiszappan, a bír gyökeres gondozására és ápolására ugy gyermekek, mint felnőttek számára.

Egy darab ára 40 fill. Öt darabé 1 korona 80 fill.

Minden darab gyermek-szappan Moll A.-féle védjeggyel van ellátva.

**Főszékhely:**  
Moll A. gyógyszerész, es. és kir. udvari szállító által Bécs, 1. Tuchlauben 9.

Vidéki megrendelések postauanvét mellett teljesíthetnek. o o o o o

A raktárakban tessék határozottan Moll A. védjegyével és védjeggyel ellátott készítményeket kérni. o o o o o o o o o

Uj! x Uj!  
---- Folyékony ----

**Somatose**

legelőkelőbb

étvágygerjesztő, idegerősítő

**erősítő szel**

mindenmü gyengélkedésnek.

Kapható gyógyszer árak és drogeriákban.

**Hajlett való!**

Hölgyek figyelmébe „Szomat” amerikai ujdonság are bármely részén és karón szór kinővéseket könnyű kezeléssel pár perc alatt gyökerestől eltávolíthat biztos sikerrel. Használati utasítással discretén küld 10 korona után vétel magyarországi kizárólagos főraktárától **Sós Károly Ma-rosvásárhely.**

Tisztíts csak

**Globusz**

fémfiszító kivonat

**VELMA SUCHARD**

Nyersen való evésre páraflan.

Ha azt akarja, hogy ruhája tiszta maradjon!

Úgy használja a világhírű **Grubits és „NORMA”** cipőtisztítószert, mely a ruhákat esős időben is tisztán tartja s a cipőket legnagyobb fényt kölcsönöz. — Ezen áll elarusítója ezen világhírű „Norma” cipőtisztító szernek:

**Gubicza György és Társa**  
úri és női cipész Zomborban, ahol a saját készítményű legfinomabb és a legegészségesebb női, úri és gyermekeipők a legnagyobb választékban kaphatók és a mérték szerinti megrendelések azonnal és pontosan eszközölkötenek. Lábbizadás elleni kenőcs kapható oly garancia mellett, hogy eredménytelen hatás esetén az összeg öszozötét fizetem vissza.

A világ legjobb eséplőkészletei. Teljes jótállás kitünő eséplésért.



112 díjjal kitüntetett!

A világ legeyszerűbb és letehetősebb motor-eséplőkészleteit valamint a legtehetősebb benzín-, petrolin-, ásványolaj-motorokat ajánlja teljes jótállás mellett legutányosabb árban 3-5 évi részlelfizetésre:

**Kállay motortelepe Budapest, VI., Nagymező-utca 43.**

Csak ezen telepen szerelhető be a világhírű, szabad szemmel látható befeccskendező készülékkel ellátott gazdasági és ipari célokra legalkalmasabb **benzín-, petrolin-, ásványolaj-motorok** és villanyos gyújtású bezinlokomobil eséplőkészletek.

Nagy munkateljesítés. Olcsó árak. Legcsekélyebb napi költség. **Aki elism. kitünő szerkezetű olcsó motort akar venni, forduljon bizalommal ezen szakértő céghez.**

Tessék a pontos címre figyelni!

Kállay motortelepe Budapest, Nagymező-utca 43. Árjegyzék ingyen és bérmentve küldetik. Motoraink terjesztése érdekében használt gőzgépek cserébe vételnek.

Oblát Károly könyvnyomdájából, Zomborban.